

DÔVODOVÁ SPRÁVA

1. KONTEXT NÁVRHU

Priložený návrh predstavuje právny nástroj na podpis Protokolu k Dohode o spolupráci na civilnom globálnom navigačnom satelitnom systéme (GNSS) medzi Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na jednej strane a Kórejskou republikou na strane druhej s cieľom zohľadniť pristúpenie Bulharskej republiky, Chorvátskej republiky a Rumunska k Európskej únii.

V súlade s aktmi o pristúpení Bulharskej republiky, Rumunska a Chorvátskej republiky tieto tri členské štáty pristúpia k medzinárodným dohodám podpísaným alebo uzavretým Európskou úniou a jej členskými štátmi prostredníctvom protokolu k uvedeným dohodám.

Rada povolila 23. októbra 2006 a 14. septembra 2012 Komisii začať s dotknutými tretími krajinami rokovania o príslušných protokoloch o pristúpení Bulharskej republiky, Rumunska a Chorvátskej republiky.

Dohoda o spolupráci na civilnom globálnom navigačnom satelitnom systéme (GNSS) medzi Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na jednej strane a Kórejskou republikou na strane druhej bola podpísaná 9. septembra 2006 a nadobudla platnosť 1. júla 2016.

Rokovania s Kórejskou republikou boli úspešne ukončené výmenou verbálnych nót.

Komisia považuje výsledok rokovaní za uspokojivý a navrhuje Rade podpísať protokol v mene Európskej únie a jej členských štátov. Po podpísaní protokolu by ho Rada mala uzavrieť v mene Európskej únie a jej členských štátov.

2. PRÁVNE PRVKY NÁVRHU

Na základe navrhovaného protokolu sa Bulharská republika, Rumunsko a Chorvátsko stávajú zmluvnými stranami dohody a EÚ sa zaväzuje, že poskytne autentické znenie dohody v bulharčine, chorvátčine a rumunčine.

Komisia navrhuje Rade povoliť, aby sa v mene Európskej únie a jej členských štátov podpísal Protokol k Dohode o spolupráci na civilnom globálnom navigačnom satelitnom systéme (GNSS) medzi Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na jednej strane a Kórejskou republikou na strane druhej s cieľom zohľadniť pristúpenie Bulharskej republiky, Chorvátskej republiky a Rumunska k Európskej únii.

Po podpísaní protokolu zváži Rada v primeranom čase druhý návrh o uzavretí protokolu.

2018/0430 (NLE)

Návrh

ROZHODNUTIE RADY

o podpise, v mene Európskej únie a jej členských štátov, Protokolu k Dohode o spolupráci na civilnom globálnom navigačnom satelitnom systéme (GNSS) medzi Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na jednej strane a Kórejskou republikou na strane druhej s cieľom zohľadniť pristúpenie Bulharskej republiky, Chorvátskej republiky a Rumunska k Európskej únii

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 172 v spojení s článkom 218 ods. 5 ,

so zreteľom na akty o pristúpení Bulharskej republiky, Rumunska a Chorvátskej republiky, a najmä na ich článok 6 ods. 2,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

(1) Dohoda o spolupráci na civilnom globálnom navigačnom satelitnom systéme (GNSS) medzi Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na jednej strane a Kórejskou republikou na strane druhej bola podpísaná 9. septembra 2006 a nadobudla platnosť 1. júla 2016.

(2) Bulharsko a Rumunsko sa stali členskými štátmi Únie 1. januára 2007 a Chorvátsko  
1. júla 2013.

(3) V súlade s článkom 6 ods. 2 aktov o pristúpení Bulharska, Chorvátska a Rumunska sa má pristúpenie k dohode dohodnúť prostredníctvom protokolu k uvedenej dohode (ďalej len „protokol“). V súlade s článkom 6 ods. 2 aktu o pristúpení sa má na takéto pristúpenie uplatňovať zjednodušený postup, podľa ktorého má protokol uzavrieť Rada konajúca jednomyseľne v mene členských štátov a dotknuté tretie krajiny.

(4) Rada povolila 23. októbra 2006 a 14. septembra 2012 Komisii začať s dotknutými tretími krajinami rokovania zamerané na uzavretie protokolov k medzinárodným dohodám uzavretým Úniou a jej členskými štátmi.

(5) Rokovania s Kóreou boli úspešne ukončené výmenou verbálnych nót.

(6) Protokol by sa preto mal podpísať v mene Európskej únie a jej členských štátov s výhradou jeho uzavretia k neskoršiemu dátumu,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Týmto sa v mene Únie a jej členských štátov schvaľuje podpísanie Protokolu k Dohode o spolupráci na civilnom globálnom navigačnom satelitnom systéme (GNSS) medzi Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na jednej strane a Kórejskou republikou na strane druhej s cieľom zohľadniť pristúpenie Bulharskej republiky, Chorvátskej republiky a Rumunska k Európskej únii, s výhradou uzavretia uvedeného protokolu.

Znenie protokolu, ktorý sa má podpísať, je pripojené k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Generálny sekretariát Rady udelí osobe(-ám), ktorú(-é) určí vyjednávač dohody, plnú moc na podpis protokolu v mene Únie a jej členských štátov, s výhradou jeho uzavretia.

Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V Bruseli

Za Radu

predseda